



01/06/2019  
 路城華人基督教會  
 Louisville Chinese Christian Church

**上週出席人數 Last Week's Attendance**

主日崇拜	Sunday Worship	84
成人主日學	Adults Sunday School	43
青少年主日學	Youth Sunday School	10
幼童、嬰兒看顧	Toddler、Nursery	4
兒童崇拜	Children Worship	3
兒童主日學	Children Sunday School	4
禱告會(週三)	Prayer Meeting (Wednesday)	19
細胞小組團契	Cell Group Fellowship	
愛家團契	Loving Family Fellowship	
青少年團契	Youth Fellowship	10

**2018 奉獻報告 Offering Report**

年度預算	Annual Budget	\$282,817.00
12月預算	November Budget	\$21,755.00
12月累積奉獻	November Total Offering	\$16,786.00
全年累積奉獻	Total Offering	\$232,387.83

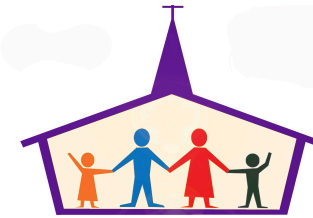
**01/13/2019 下主日事奉人員 Next Week's Service Personnel**

講員 Speaker	房正豪牧師 Pastor Steven Fang
領會 Worship Leader	蔡軍弟兄 Jun Cai
翻譯員 Interpreter	
司琴 Pianist	蔡林孝澤弟兄 Austin Tsailin
領唱 Hymn Leader	高飛 Sophie Gao
招待、收奉獻人員	蘇慕堯弟兄 Jason Su
Usher & Offering Collection	關雅慈姊妹 Jackie Su 曾聰弟兄 Michael Tseng 呂芷慧姊妹 Shirley Tseng

**其他事奉人員 Other Service Personnel**

清潔及伙食	Cleaning & Cooking	01/11 週五團契
今天清潔第一組:	Larry Marlow	Friday night
下次清潔第二組:	周和山 Heshan Zhou	Fellowship
1/20/2019 主日伙食:	黃霏霏 Fei Fei Chao	Cell Group

恭賀新禧



作主門徒，傳福音  
 Be the Lord's Disciples, Share the Gospel

主日中英合堂崇拜: 早上九點四十五分  
**Bilingual Sunday Worship: 9:45am**

主日中英分堂崇拜: 中文堂 9:45am; 英文堂 11:15am  
 Separate Sunday Worship: Chinese: 9:45 am; English: 11:15am

\* 每月第三周主日有早堂崇拜: 早上八點三十分  
 \*The third Sunday Early Worship: 8:30am

成人主日學: 主日早上十一點三十分 Adult Sunday School: 11:30am  
 兒童崇拜: 主日早上十一點三十分 Children Worship: Sunday 11:30am  
 禱告會: 周三晚上七點三十分 Prayer Meeting: Wednesday 7:30pm  
 青少年活動: 周五晚上七點三十分 Youth Activity: Friday 7:30pm  
 家庭團契: 周五晚上七點三十分 Family Fellowship: Friday 7:30pm

6120 Lovers Lane Louisville, KY 40291

(502) 231-6113

Website: www.LouisvilleCCC.org

E-mail: LCCC6120@gmail.com



## 主日崇拜程序 二零一九年一月六日

序樂		靜默
<b>以讚美感恩來敬拜</b>		
宣召	52 天地的神	司會
讚美詩歌	53 祢信實何廣大 21 讚美天上君王	領詩 / 會眾
認罪讀經	哥林多前書 13:1-8,13	司會
認罪禱告		司會
詩歌	241 愛的禮物	領詩 / 會眾
主餐	527 同聚聖所 (鋼琴)	房正豪牧師
<b>以宣講來敬拜</b>		
讀經	詩篇 143:8	司會
祝福、兒童離場		房正豪牧師
信息	如何明白神的帶領	房正豪牧師
回應詩歌	全新的你 (敬拜舞蹈團)	黃霏霏、高飛
<b>以奉獻來敬拜</b>		
奉獻詩歌	345 主領我何往必去	領詩 / 會眾
奉獻禱告		司會
<b>以肢體關懷來敬拜</b>		
歡迎/報告		司會
祝禱		房正豪牧師
詩歌	讚美一神	領詩 / 會眾
殿樂		默禱感恩

<b>司會</b> 胡海天弟兄	<b>司琴</b> 蔡林孝澤弟兄	<b>翻譯員</b> 吳麗圓姊妹
<b>領唱</b> 黃霏霏姊妹	<b>招待、收奉獻人員</b> 余 真弟兄、翁宇虹姊妹 宇昆渤弟兄、王 飛姊妹	
<b>音響、投影</b>	邢嶸弟兄 及青少年志願者	

## ORDER OF WORSHIP January 06, 2019

Prelude		Meditation
<b>WORSHIP THROUGH PRAISE AND THANKSGIVING</b>		
Call to Worship	52 God of Heaven and Earth	W.L.
Hymns of Praise	53 Great Is Thy Faithfulness 21 Praise, My Soul, the King of Heaven	H. L./Cong.
Confession Reading	1 Corinthians 13:1-8,13	W.L.
Confession Prayer		W.L.
Hymn	241 The Gift of Love	H. L./Cong.
Communion	527 We Meet within This Holy Place (Piano)	Pastor Steven Fang .
<b>WORSHIP THROUGH PROCLAMATION</b>		
Scripture Reading	Psalm 143:8	W.L.
Blessing & Dismissal of Children		Pastor Steven Fang
Sermon	How to comprehend God's guidance?	Pastor Steven Fang
Responding Hymn	A New You (Worship dance group)	Fei Fei Chao Sophie Gao
<b>WORSHIP THROUGH OFFERING</b>		
Offertory Hymn	345 Wherever He Leads I'll Go	H. L./Cong.
Offertory Prayer		W.L.
<b>WORSHIP THROUGH CARING AND FELLOWSHIP</b>		
Welcome/ Announcements		W.L.
Benediction		Pastor Steven Fang
Hymn	Doxology	H. L./Cong.
Postlude		Silent Meditation

<b>Worship leader</b> Haitian Hu	<b>Pianist</b> Austin Tsailin	<b>Interpreter</b> Iris Howard
<b>Hymn Leader</b> Fei Fei Chao	<b>Usher/Collect Offering</b> James Yu、Yvette Yu Kunbo Yu、Fei Wang	
<b>Audio Visual</b>	Rong Xing and Youth	

**教會事工報告**

1. 歡迎第一次來參加崇拜的新朋友，請新朋友午餐時在飯廳圓桌和牧師一起用餐，盼望有更多認識交流。
2. 2019 教會三大目標：1.加強禱告的闊度與深度。2.加強主日學，學以致用。3.全力發展兒童事工。多禱告、多關懷、多邀請。
3. 「拉提慕基金」目标是\$5000.00, 从教会会众募款，另外教会有计划有\$5000.00 专门奉献，截止日期是 1 月 27 日 2019，（請支票抬頭 LCCC 備註 Lottie Moon 日期要 2018 年）。
4. 求主大大興旺「禱告會」，1/9 號週三教會有禱告會，特別邀請主日學老師們來參加，6:30pm 有晚餐，先在禱告中同心合一，求主賜福大家。
5. 1/27/2019,1:30pm 主日下午有華人在美生活專題「報稅須知」講座，教會第二次特請 Kathle Shen, C.P.A.專業來解說，請邀請對報稅有困擾的朋友來參加，假如有報稅問題事先告知劉東發弟兄收集 (donliu\_ky@yahoo.com)。
6. 2/2 教會舉辦「春晚」7pm-8:30pm 不備晚餐，吳麗園姊妹負責統籌，請大家協助並為此聖工代禱，教會備有傳單請多邀請朋友來參加。
7. 執事會鼓勵大家看重每日靈修，看重與主的關係，本週每日靈修:使徒行傳 10-14 章。
8. 一月份主日講題、活動、相片、、、等，都登錄在教會網站月曆上請多關注傳閱。

**背頌經文：箴言3:5-6**

你要專心仰賴耶和華，不可倚靠自己的聰明，  
在你一切所行的事上都要認定他，  
他必指引你的路。

**Church Announcements**

1. We welcome visitors to worship with us and especially first time visitors. We cordially invite you to join our Pastor for lunch at the round table for fellowship after Sunday school.
2. Three goals for LCCC in 2019:
  1. Strengthen our prayers by broadening our width and deepening our depth.
  2. Strengthen our Sunday school studies by putting it into practice.
  3. Fully develop children ministry.
3. Lottie Moon fund raising goal is \$5000.00 for congregations, and the church pledges up to \$5000.00 to match. The dead line is Jan. 27, 2019. Please make check payable to LCCC with "Lottie Moon" in the memo.
4. January 9, this weekly Wednesday prayer meeting extends the invitation to all Sunday school teachers; a light meal is served at 6:30pm. Let's unite our hearts through prayers. May God bless us.
5. January 27, 2019, 1:30PM, Kathle Shen, CPA will have a lecture on income tax returns. This is the second time that we are able to invite her. This lecture is opened to all. Please invite your friends and send your questions to brother Dongfa in advance ([donliu\\_ky@yahoo.com](mailto:donliu_ky@yahoo.com).)
6. February 2, 2019 Chinese New Year celebration, 7 to 8:30 PM, Iris Howard will help with the organization of the event. Please pray and participate this celebration together. We have flyers and ePoster for you to invite your friends.
7. Our Deacon board encourages everyone to make devotional time and build close relationship with our Lord our priorities. This week daily Devotion scriptures are Acts 10 to 14.
8. The sermon topics of January are posted on our website. Please feel free to review for your spiritual preparation.

Memory Verse: Proverbs 3:5-6

Trust in the Lord with all your heart and lean not on your own  
understanding;  
in all your ways submit to him, and he will make your paths straight.